

STN P	Textílie a textilné výrobky Časť 4: Bezpečnosť detských odevov Bezpečnosť upevnenia komponentov okrem gombíkov a kovových spínadiel uzatváraných mechanicky stlačením Skúšobná metóda	STN P CEN/TS 17394-4 80 7014
------------------	--	--

Textiles and textile products - Part 4: Safety of childrens clothing - Security of attachment of components except buttons and metal mechanically applied press fasteners - Test method

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 05/21

Táto predbežná STN je určená na overenie. Pripomienky zasielajte ÚNMS SR najneskôr do januára 2023.

Obsahuje: CEN/TS 17394-4:2021

TECHNICAL SPECIFICATION
SPÉCIFICATION TECHNIQUE
TECHNISCHE SPEZIFIKATION

CEN/TS 17394-4

January 2021

ICS 61.020; 97.190

English Version

**Textiles and textile products - Part 4: Safety of children's
clothing - Security of attachment of components except
buttons and metal mechanically applied press fasteners -
Test method**

Textiles et produits textiles - Partie 4 : Sécurité des
vêtements d'enfants - Sécurité d'attache des
composants à l'exception des boutons et des boutons-
pression métalliques appliqués mécaniquement -
Méthode d'essai

Textilien und textile Produkte - Teil 4: Sicherheit von
Kinderbekleidung - Sicherheit der Befestigung von
Komponenten außer Knöpfen und mechanisch
befestigten Druckknöpfen - Prüfverfahren

This Technical Specification (CEN/TS) was approved by CEN on 13 December 2020 for provisional application.

The period of validity of this CEN/TS is limited initially to three years. After two years the members of CEN will be requested to submit their comments, particularly on the question whether the CEN/TS can be converted into a European Standard.

CEN members are required to announce the existence of this CEN/TS in the same way as for an EN and to make the CEN/TS available promptly at national level in an appropriate form. It is permissible to keep conflicting national standards in force (in parallel to the CEN/TS) until the final decision about the possible conversion of the CEN/TS into an EN is reached.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

CEN/TS 17394-4:2021 (E)

Contents	Page
European foreword.....	3
Introduction	4
1 Scope	5
2 Normative references	5
3 Terms and definitions	6
4 Principle	7
5 Sampling.....	8
6 Test method	8
6.1 Apparatus.....	8
6.2 Materials.....	9
6.3 Procedure.....	9
7 Test report.....	10
Annex A (normative) Nominal percentage composition of EN ISO 6330:2012, Annex K non-phosphate reference detergent 3	11
Annex B (informative) Rationale for use of Durawash type machine and not the Type A washing machine, e.g. Wascator, as specified in EN ISO 6330:2012.....	12
Bibliography.....	14

European foreword

This document (CEN/TS 17394-4:2021) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 248 “Textiles and textile products”, the secretariat of which is held by BSI.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to announce this Technical Specification: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

CEN/TS 17394-4:2021 (E)**Introduction**

The aim of this document is to assess the security of attachment of components except buttons and metal mechanically applied press fasteners.

This document provides a method of test. A document providing performance specification for infants' clothing is under development.

This document has been developed from Annex C of CEN/TR 16792:2014.

The method given in this document involves a washing and drying process and provides an example of a wash to assess the durability of attachment of components. It is not to assess the performance of the garment. For this reason, the test conditions are much more aggressive than the conditions used in normal laundering. The following is an example of suitable a wash test which gives a very aggressive wash action. At the time of drafting this document, an equivalent wash programme for the Wascator washing machine, as specified in EN ISO 6330, is not available.

See Annex B for more details on the background and rationale.

1 Scope

The method described in this document complements

- EN 17394-2:2020, *Textiles and textile products – Part 2: Safety of children's clothing – Security of attachment of buttons – Test method*
- CEN/TS 17394-3:2021, *Textiles and textile products – Part 3: Safety of children's clothing - Security of attachment of metal mechanically applied press fasteners – Test method*

and is applicable to all other components including labels, badges, sequins, rhinestones, rivets, eyelets and non-metal press fasteners, which are too small to be gripped in test equipment jaws or their integrity is disrupted by gripping.

The performance requirements are provided in CEN/TS 17394-1:2021.

The method is an extremely aggressive wash method has been developed to assess if the components remain attached.

It is specifically applicable to clothing, where the detachment of these components might result in accidents to children.

This document does not apply to:

- a) child care articles;
- b) shoes, boots and similar footwear;
- c) toys (see NOTE 2);
- d) other articles sold with clothing.

NOTE 1 The above items are covered by other CEN Technical Committees and as such are out of the scope of this document.

NOTE 2 Disguise costumes including carnival costumes are examples of clothing which are also toys and fall within the scope of the Toy Safety Directive.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN ISO 6330:2012, *Textiles - Domestic washing and drying procedures for textile testing (ISO 6330:2012)*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN